

25 JAHRE

Rother

Akzent

Termine aus Roth
und Umgebung
in der Heftmitte

Juni 2011

26. Jahrgang - Auflage 25.000

Abenberg • Büchenbach • Georgensgmünd • Rednitzhembach • Roth • Spalt

Das unabhängige Magazin für die Region

10 Jahre Challenge Roth



Chrissie Wellington
will den Hattrick



www.rother-akzent.de



Kirchweih Rothaurach

Fr. 24.6. bis Mo. 27.6.

23. CADION Rothsee-Triathlon

HDI TSG 08 Roth

Sa. 25./So. 26.6. Segelzentrum Heuberg

Kirchweih Pfaffenhofen

Festplatz - Fr. 1.7. bis Mo. 4.7.

Kirchweih Bernlohe

Sa 2.7. - 15 Uhr (Hauptstraße)

Junior-Challenge Roth

Fr. 8.7./So. 9.7.

Freizeitbad Roth

SFV Aurau e.V.

Challenge Roth Sonntag 10.7. - Schwimmstart 6 Uhr Schleuse Hilpoltstein

Grüss Gott

liebe Leserinnen
und Leser,

dieses Jahr ist ein ganz besonderes in der Geschichte des bayerischen Bildungswesens. Gleich zwei Abiturjahrgänge verlassen die Gymnasien mit dem Abschluss der allgemeinen Hochschulreife. Vor nunmehr acht Jahren trat der erste Jahrgang des achtstufigen Gymnasiums (G8) in die Schulen ein und erlangt demzufolge heuer das allgemeine Abitur.



Studien- und Berufsmarkt und stehen in direkter Konkurrenz zueinander. Hinzu kommt, dass mit Aussetzung der Wehrpflicht viele Abiturienten nicht mehr zur Bundeswehr eingezogen werden und damit ebenfalls Ihren Ausbildungs- und Berufsweg fortsetzen.

Über die Einführung des G8 und damit verbundene, nicht immer wünschenswerte, Veränderungen sowohl für Schüler als auch für Lehrkräfte kann man geteilter Meinung sein. Tatsache ist jedoch, dass in unserer seit langem vom Leistungsdruck geprägten Gesellschaft nun zusätzlich manche auf der Strecke bleiben, die bisher in neun Jahren Gymnasium einen durchaus akzeptablen Abiturabschluss geschafft haben.

Es sei den erfolgreichen Absolventen beider Abschlussjahrgänge gewünscht, dass jeder den für sich besten Ausbildungs- und Berufsweg wählen kann.

Ihr Redaktionsteam



Anfang Mai feierte der letzte 9-stufige Jahrgang die bestandene Prüfung. Damit gehört die Ära dieser Schulform, wie bereits in anderen Bundesländern, auch in Bayern der Vergangenheit an. Dies schafft für die Schulabgänger beider gymnasialer Systeme eine schwierige Situation, strömen sie doch fast gleichzeitig auf den

Impressum: Rother Akzent - Das unabhängige Magazin für die Region
Aberberg - Büchenbach - Georgensgmünd - Rednitzhembach - Roth - Spalt

26. Jahrgang Mitglied im DPV Deutscher Presseverband e.V.
Herausgeber: Rolf-P. Müller, Renate Haider
Sitz d. Redaktion: Regensburger Ring 14, 91154 Roth
Telefon 09171 / 84 32 35, Telefax 09171/ 8 08 74-21
info@rother-akzent.de
E-Mail: www.rother-akzent.de
Internet: www.rother-akzent.de
Redaktion und Anzeigen: Rolf-P. Müller, Mobil: 0177 - 5 20 07 58
Xaver Gerngroß (Veranstaltungen)
Druck: Druck-Service Haider, Regensburger Ring 14, 91154 Roth
Verteilung: RPM Direktwerbung, Regensburger Ring 14, 91154 Roth
Auflage: 25.000 Exemplare, Verteilung kostenlos in alle Haushalte
Titelfoto: RPM

Eine Haftung für unverlangt eingesandte Manuskripte und Fotografien wird nicht übernommen.
Für Anzeigen gilt die Preisliste vom Oktober 2009. Die gesamte Druckschrift ist urheberrechtlich geschützt © 2010
Für jegliche Verwertung oder Vervielfältigung ist die Zustimmung erforderlich. Wir weisen darauf hin, dass eingesandte Artikel und Fotos auch im Internet erscheinen können, sofern der Verfasser nicht ausdrücklich widerspricht.

**Erscheinungstermine des
ROTHER AKZENT bis Dezember 2011
Auf diese Termine können Sie sich verlassen!**

August	10.08.2011
Oktober	05.10.2011
Dezember	30.11.2011

**Anzeigen- und Redaktionsschluss
für die August-Ausgabe**

29.07.11

ANZEIGENANNAHME

Tel. 09171 - 84 32 35
Fax 09171 - 8 08 74 21
Mobil 0177 - 5 20 07 58

E-mail: info@rother-akzent.de
Internet: www.rother-akzent.de
Ihr Ansprechpartner: Rolf-P. Müller



Pyraser



- Getränkeheimdienst und Abholmarkt •
- Getränkeservice für Privat-, Vereins-, und Betriebsfeiern •
- Gekühlte Getränke bis zur Abholung oder Lieferung •
- Verleih von Festinventar, Gläsern und Kühlanhängern •
- Sehr reichhaltige Auswahl an Bieren und alkoholfreien Getränken •
 - Große Auswahl an Weinen, Sekt und Spirituosen •
 - 14täglich wechselnde Angebote •

Besuchen Sie uns im Internet: www.getraenke-rambichler.de

Getränkemarkt/Lager/Büro

Oberrölerstr.7
91180 Heideck-Seiboldsmühle
Telefon 09177 / 1351, Fax -1625
Mo., Di., Do., Fr. 8.00-13.00
und 14.00-18.00
Mittwoch 14.00-18.00
Samstag 8.00-14.00

Getränkemarkt Heideck

Selingstädter Str.1
91180 Heideck
Telefon: 09177 / 48 45 65
Mo., Di., Do. 8.30-12.30
und 14.00-18.00
Mittwoch 8.30-12.30
Freitag 8.30-18.00
Samstag 8.30-13.00

Getränkemarkt Thalmässing

Hauptstr.17
91177 Thalmässing
Telefon 09173 / 79 37 65
Di., Do., Fr. 9.00-12.00
und 14.00-18.00
Mo., Mittw. Geschlossen
Samstag 8.30-12.00

Getränkemarkt Roth

Im Rednitzgrund 7
91154 Roth
Telefon 09171 / 89 23 66
Mo., Di., Mi., Do. 8.30-12.30
und 14.00-18.00
Freitag 8.30-18.00
Samstag 8.30-13.00



Pyraser
WALDQUELLE

Aus dem Inhalt:

Seite

Auftakt zum Triathlonfestival/Seminar Sicher im Alter	3
E-Mobilität/Termine im Rother Freizeitbad	4
Wald aktuell	5
Das Rother Jugendforum stellt sich vor	6
Kinder- und Jugendseite	7
Genossenschaft „R-neuerbar“/Aus der Zahnmedizin	8
Termine der Stadt Roth und Umgebung	10/11
Aktuelles Rezept	12
Vorschau Landkreis Roth auf der Consumenta 2011	13
Katholische Pfarrei Rednitzhembach	14
Was tun bei feuchten Mauern?	15
Termine überregional / Rund ums Rad - Nachschau	16
Alles was Recht ist	18
Angebote des Werkhof Regenbogen	19

Eine gute Nacht -

und einen noch besseren Tag ...

... erreichen Sie mit den neuesten Betten-, Matratzen- und Lattenrost-Systemen für jede Schlafgewohnheit. Und unsere Fachberatung gibt's dazu.



Betten Karg

... über 75 Jahre Ihr Fachgeschäft mit Herz

Roth-Eckersmühlen, Tel. (09171) 2832
Schwabach, Tel. (09122) 5308

www.betten-karg.de + + + info@betten-karg.de

Auftakt zum Triathlonfestival –

Das bunte Programm der Stadt Roth auf der Seebühne

ROTH - Herzlich willkommen im Triathlonpark am Freitag, 08. Juli Ab 17 Uhr bebt die Seebühne auf dem Rother Festplatz im Triathlongelände.

Nach dem großen Erfolg im letzten Jahr, prämiert die Werbegemeinschaft wieder ihren Dekorations-Wettbewerb „Das schönste Schaufenster in Roth“.



Die Stadt Roth präsentiert sich als sportlich-musikalischer Gastgeber: Den Auftakt übernehmen die Blechbläser der Stadtjugendkapelle und die Akrobatik-Sportgruppe zeigt ihr Können mit viel Geschick und Balance. Anschließend wirbeln die Garde-Mädels des Rother Carneval Verein mit ihren prunkvollen Kostümen über die Bretter. Freuen Sie sich auf die vier Tanzmariachen und den Schautanz der Juniorengarde „Die Teppichmilben“. Mit ihrem Können ist es nicht verwunderlich, dass sie zu den besten Gardes in Deutschland gehören und sich bereits zahlreiche Auszeichnungen ertanzt haben. Fesche „Jungs und Mädels“ in typisch fränkischer Tracht vom Heimat- Wanderverein Bernlohe lassen mit ihren Tänzen das fränkische Brauchtum aufleben. Auch in diesem Jahr darf der Tanz-Sport-Club Roth mit dem Boogie-Woogie-Abteilung nicht fehlen. Mit ihren fetzigen Showauftritten im Flair der 50er Jahre verbreiten sie super Stimmung und laden zum Mitwippen und Tanzen ein. Während der Tanzpausen der einzelnen Akteure empfängt Bürgermeister Ralph Edelhäuser mit dem Challenge-Team interessante Interviewpartner aus der Triathlonszene.

Sybille Meier, die erste Vorsitzende der Werbegemeinschaft, freut sich auf die anschließende Preisverleihung mit der Vergabe des Wanderpokals. Bereits ab 18 Uhr sorgen die Rother Gastronomiebetriebe am Rother Marktplatz für das leibliche Wohl, bevor die Bayern 3-Band ab 20 Uhr den Besuchern kräftig einheizt. Die Stadt Roth freut sich auf Ihr Kommen!

GRIECHISCHES RESTAURANT

ZEPPELIN AEROPLIO



www.zum-zppelin.de

Wir freuen uns auf Ihren Besuch

Kosta und Ihr Zeppelinenteam

Sanitätshaus Reha-Orthopädietechnik

gut drauf mit
arit

Orthopädie-Schuhtechnik
Bequemschuhhandel

Fit für den Challenge?



Wir halten für Sie bereit:

- CEP - Laufstrümpfe
- Kniebandagen
- Sprunggelenkbandagen
- Pulsuhren



Fußprobleme???

Testen Sie auch unsere Sporteinlagen
Individuelle Anpassung durch
Computer-Scanning

Nördliche Ringstr. 3	91126 Schwabach	Tel.: 09122 - 37 36
Hauptstr. 10	91154 Roth	Tel.: 09171 - 6 34 00
Richtwiese 4	90530 Wendelstein	Tel.: 09129 - 27 79 26

Seminar „Sicher im Alter“ - Selbstverteidigung

ROTH - Die Ju-Jutsu-Abteilung der TSG 08 Roth bietet unter der Leitung von Horst Suck wieder ein Seminar für Frauen und Männer ab 50 Jahren an.

Fehlende Fitness oder körperliche Einschränkungen stellen kein Hindernis dar. Das Seminar beinhaltet neben der praktischen Umsetzung von verschiedenen Verteidigungstechniken auch eine kleine Theorieeinheit. Dabei werden einige Vorgehensweisen mancher Täter erklärt und wie man sich effektiv dagegen schützen kann.

Selbstverständlich steht Horst Suck den Teilnehmern in der Gesprächsrunde bei Sicherheitsfragen Rede und Antwort. In der Praxis werden Verhaltensweisen und einfache Techniken geschult. So ist es durchaus möglich sich gegen stärkere Angreifer erfolgreich zur Wehr zu setzen.

Das Seminar findet am Di. 14.06., 21.06. und Mi. 29.06. in den Räumlichkeiten der TSG 08 Roth am Ostring 28 statt. Anmeldungen über die Geschäftsstelle unter Tel. 09171/63569 oder per Mail an horst@jujutsu-roth.de.

Aussuchen, telefonisch bestellen, abholen...

www.zum-zppelin.de

Schattiger Biergarten gesucht?
Dann sind Sie bei uns richtig!

Bei schönem Wetter verwöhnen wir Sie in unserem großen Biergarten mit griechischen Spezialitäten ebenso wie mit deutschen Gerichten...
...und sollte es doch einmal regnen, haben wir im Restaurant genügend Platz für Sie.

Challenge Roth am 10. Juli 2011!
Es erwartet Sie eine sportliche Speisekarte zum Triathlon-Wochenende



Hilpoltsteiner Straße 41, 91154 Roth. Telefon 09171 - 89 23 94
Öffnungszeiten: täglich von 11.00 - 15.00 Uhr und 17.00 - 24.00 Uhr

VERKAUF VON

- **BETONRECYCLING-SCHOTTER**
- **RECYCLINGMIX AUS MAUERWERK UND BETON**

- Ideal für Auffüllung oder Baustraßen -

Infomaterial zu Sieblinie, Körnungsgrößen, Analytik nach Feststoff oder Anlieferung durch uns senden wir Ihnen gerne zu!

Wir freuen uns auf Ihre Anfrage!



www.hausmann-demontage.de

Peter Hausmann
Demontage & Containerdienst GmbH
 Industriestraße 6 • 91126 Schwabach
Tel: 09122 / 69 16 30
Fax: 09122 / 69 16 33

- **SCHADSTOFFSANIERUNG**
- **DEMONTAGE**
- **ABBRUCH**
- **CONTAINERDIENST**
- **AUFARBEITUNG**
- **VERWERTUNG**

E-Mobilität: E-Bikes für Stadtwerke-Kunden

ROTH - Seit der offiziellen Einweihung der ersten Stromtankstelle in Roth, direkt am Freizeitbad können Kunden der Stadtwerke Roth kostenlos die neue Elektro-Mobilität testen und nutzen.



Drei E-Fahrzeuge stehen den Kunden zum Ausleihen zur Verfügung. Ein Pedelec mit tiefem Einstieg und Rücktrittbremse und ein Zweites, vergleichbar mit einem Trekkingrad. Ein Pedelec ist ein Elektrofahrrad, welches hybrid mit Elektromotor und Muskelkraft betrieben wird. Wer es etwas schneller mag, der kann sich den

Elektro-Roller (max. 45 km/h) ausleihen.

Voraussetzung für alle Fahrzeuge ist, dass man Kunde der Stadtwerke Roth ist, mindestens 18 Jahre alt ist und falls man sich für den E-Roller interessiert, benötigt man einen gültigen Führerschein und natürlich einen geeigneten Helm. Zusätzlich können Kunden der Stadtwerke Roth Tankkarten für die E-Tankstelle am Freizeitbad kostenlos ordern. Um Strom tanken zu können, muss die Tankkarte auf der Vorderseite der Stromsäule eingelesen werden. Mit einem Signalton öffnen sich zwei Steckdosen an der Seite der Stromsäule. Nun kann getankt werden. Nach kurzer Zeit oder auch nach dem Tanken verschließen automatisch die nicht benutzten Steckdosen. Auch wer bereits über ein privates E-Bike verfügt, kann jetzt kostenlos Energie tanken und die Wartezeit der Akkuladung ganz bequem im Freizeitbad Roth verbringen.

Alle E-Bikes werden in einem 14-tägigen Rhythmus verliehen. Pro Familie kann man jeweils ein E-Bike ausleihen. Termine dafür können mit Ursula Maurer, Telefon 09171/9727-32 (Montag bis Donnerstag Vormittag) oder mit Lothar

Naumann, Telefon 09171/9727-38 vereinbart werden. Das reservierte E-Bike kann man dann jeweils am vereinbarten Tag ab 9.00 Uhr bei Herrn Naumann im Lager abholen. Er erledigt vor Ort die Ausleihformalitäten. Abgabetermin für das E-Bike ist spätestens 11.00 Uhr des vereinbarten Tages. Nach

jedem Ausleihen wird eine Sicherheitsüberprüfung von den Stadtwerken vorgenommen. So kann sich jeder Kunde sicher sein, stets ein verkehrstaugliches Fahrzeug zu bekommen.

Neben den persönlichen Kundendaten muss auch die Kundennummer mit angegeben werden.



Was ist los im Rother Freizeitbad

Junior-Challenge Roth

Freitag/Samstag, 08./09.07.11, Fr ab 16.00, Sa ab 6.30 Uhr

Schultriathlon

Donnerstag, 14.07.11, 8.00–14.00 Uhr

Tischtennis für alle, Spiel, Spaß und Geschicklichkeit an den Fun-Tischen

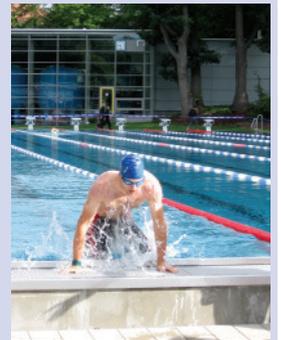
Sonntag, 17.07.11, 13.00–16.00 Uhr

Abendschwimmen mit Musik im Rahmen des Stadtprogramms „Roth bei Nacht“

Freitag, 29.07.11, ab 20.30 Uhr

Nachtschwimmen im Freizeitbad Roth findet bei entsprechender Witterung statt und wird rechtzeitig in der Presse und auf der Homepage der Stadtwerke Roth bekannt gegeben.

Zusätzlich weist das Team im Freizeitbad über Lautsprecherdurchsagen und Aushänge auf verlängerte Öffnungszeiten beim Nachtschwimmen hin.



Grabmale J. Flachs Eckersmühlen

STEINMETZ-MEISTERBETRIEB

Inh. Günter Eckert



Brunnauer Weg 32
 91154 Roth-Eckersmühlen
 Telefon 09171/82 59 39

GRABMALE * EINFASSUNGEN * ABDECKPLATTEN * NACHSCHRIFTEN

Öffnungszeiten:
 Fr von 14.30 - 18 Uhr, Sa von 9.30 - 13 Uhr
 und nach telef. Vereinbarung

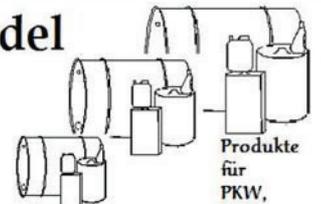
Schmierstoffhandel Beckstein

Obersteinbach d12
 91183 Abenberg

Qualität

* muß nicht teuer sein... aber gut ***

* für höchste Anforderungen,
 Erstraffinate,



Produkte für
 PKW,
 LKW,
 Industrie
 und
 Landwirtschaftliche
 Fahrzeuge

Tel. mit AB 09178 1670

Fax 03212 1234914

Mobil 0170 35 10 35 5

Schmierstoffbeckstein.@web.de

*** LIEFERUNG FREI HAUS *** LIEFERUNG FREI HAUS *** LIEFERUNG FREI HAUS ***



Spätfrostschäden im Wald

Der Wonnemonat Mai hat uns mit verfrühten Eisheiligen größere Schäden an den eben ausgetriebenen Jungbäumen gebracht. Der aufmerksame Waldbesucher wird im Moment überall, v.a. an Eichen, braun bis schwarz gefärbte, vertrocknete Blättchen hängen sehen.

Die sogenannten Spätfrostreife im Frühjahr sind zwar keine Seltenheit, wenn sie jedoch so kurz nach dem Austrieb der noch zarten, saftig grünen Blättchen auftreten,

Der Zeitpunkt des Laubaustriebes ist bei den Eichen nicht immer gleich. Einige Exemplare sind durchaus bis zu ein, zwei Wochen früher mit dem Austrieb fertig. Während dieser Zeit hat der Baum die Möglichkeit sein Laub zu kräftigen und zu festigen. Die Folge davon ist eine geringere Frostempfindlichkeit im Vergleich zu ganz frisch ausgetriebenem Laub. Während für einige Baumarten diese Frostschäden, v.a. im jungen Alter, durchaus lebensbedrohlich



führen sie bei einigen Baumarten zu Schäden.

Warum trifft es nun einige Baumarten stärker als andere? In erster Linie ist dies abhängig vom Zeitpunkt des Laubaustriebes. So gehören die Eichen, Eschen, Walnuss und z.T. auch die Rotbuche zu den besonders gefährdeten Baumarten. Deutlich zu sehen war bei dem diesjährigen Spätfrostereignis auch der Unterschied innerhalb ein und derselben Baumart.

sein können, hat die Eiche eine Strategie entwickelt, den Verlust an grünen Blättern wieder einigermaßen wettzumachen. Jedes Jahr um Johanni treibt sie, mit einem sogenannten Johannistrieb, ein zweites Mal. Dadurch kann sie Schäden die durch den Frost, so wie sie in manchen Jahren auch durch Insekten entstehen, wieder einigermaßen beheben.

seit mehr als 20 Jahren
 • Baumfällung
 • Wurzelstockfräsen

Robert Davis

Heidenbergstraße 22 • 91186 Büchenbach
 Telefon: 09171 / 85 79 03
 Mobil: 0178 / 27 96 46 0

Wir sind Mitglied im Fachverband geprüfter Baumpfleger e.V.

Entfernung des Eichenprozessionsspinners
 (umweltfreundlich und schonend)

Baum- & Gartenpflege

Wild

info@wild-baumpflege.de Tel.: 09171/89 85 66
 www.wild-baumpflege.de Büchenbach

Spätfrostreife sind in unseren Breiten keine Seltenheit. Normalerweise wird dadurch aber nur die bodennahe Vegetation, vor allem in Muldenlagen bzw. in ebenen Lagen in denen die Kaltluft nicht abfließen kann, geschädigt. Bei dem diesjährigen Ereignis konnte man jedoch feststellen, dass selbst alte Bäume komplett betroffen waren. Die Ursache war eine lange Frostnacht die schon um Mitternacht mit Minusgraden bis in die Morgenstunden dauerte. Normalerweise bringen uns die sogenannten Eisheiligen nur in

den frühen Morgenstunden Temperaturen unter dem Gefrierpunkt.

Auch in Zeiten des Klimawandels hin zu wärmeren Verhältnissen muss immer wieder mit Klimaextremen zu rechnen sein. Das macht es den Pflanzenzüchtern und Waldbauern nicht gerade leichter.

*Ihr Förster
 Erwin Galsterer
 Amt für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten*

Jagott
 Bestattungshaus

ABSCHIED UND ERINNERUNG
 INDIVIDUELL GESTALTEN

www.jagott.de

Wir sind Tag und Nacht für Sie da und stehen Ihnen Jederzeit für ein unverbindliches Gespräch zur Verfügung, im In- und Ausland.

91154 Roth, Münchener Str. 10, Tel. 09171 / 85 37 70
91186 Büchenbach, 91126 Rednitzhembach, Tel. 09171 / 62 907

Kosmetikschule Roth

Tel. 0 91 71/9 89 01 08

Kosmetik-Ausbildung in 8 Monaten

Fußpflege-Ausbildung in 6 Wochen

Kosmetikmodelle 25 € **1 Jahr Kosmetikschule Roth**

Zuerst möchte ich mich bei all unseren Schülerinnen bedanken für das tolle Jahr 2010-2011. Dann möchte ich natürlich auch unseren zahlreichen Kundinnen und Kunden danken, dass Sie uns vertrauensvoll ein Jahr begleitet haben.

Ein Jahr vergeht wie im Flug, das erleben wir jetzt gerade ganz besonders. Meine Damen absolvieren Ende Juli ihre Endprüfung zur Fachkosmetikerin, anschließend zur Handwerkskammerprüfung.



Chiara beim entwachsen der Beine

Am 09. Juni 2011 wird von 10.00 bis 16.00 Uhr der Tag der offenen Tür in unserer Kosmetikschule veranstaltet, zu dem jeder herzlich eingeladen ist, ob jung oder alt, um Einblicke in das Schulleben und in die Arbeiten der Schülerinnen zu gewinnen.

Unter anderem gibt es eine kostenlose Hand- oder Fußmassage oder ein Tages-Makeup (von unseren Schülerinnen). Wir möchten Ihnen gleichzeitig die Möglichkeit bieten, dass Sie sich unverbindlich bei unseren Dozentinnen und Schulleitung zu diesem Beruf Kosmetiker/in & Fußpfleger/in & Wellnessfachwirt/in informieren.

„Der Erfolg und die Kompetenz unserer Schülerinnen liegt uns am Herzen“

Für das leibliche Wohl ist natürlich auch gesorgt mit Kaffee, Eistee, und natürlich Kuchen.

Auf Ihr kommen freut sich
Die gesamte KS Kosmetikschule in Roth

Montag – Freitag 9.00 – 13.00 Uhr
Montag + Mittwoch 18.00 – 20.00 Uhr
und nach Absprache zu anderen Zeiten

KS Kosmetikschule
Gartenstraße 3 · 91154 Roth
www.kosmetikschule-roth.de

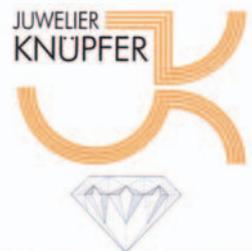
**Das Rother Jugendforum**

ROTH - Was lange währt wird endlich gut! Seit April 2011 existiert ein Sprachrohr für Jugendliche der Kreisstadt: das Rother Jugendforum.

Zwei Jahre Vorarbeit durch Mitglieder politischer Jugendorganisationen, Stadträte und Vertreter der kirchlichen Jugendgruppen waren in Zusammenarbeit mit der Stadtverwaltung nötig um das Projekt „Jugendforum“ nun im April diesen Jahres aus der Taufe zu heben.

Ziel des Jugendforums ist es Jugendlichen zwischen 14 und 25 Jahren in der Stadt Roth eine Stimme zu verleihen, sich für ihre Wünsche und Belange einzusetzen, deren Meinungen vorzubringen bzw. zu vertreten und nicht zuletzt den Beweis anzutreten, dass die Jugend etwas bewegen will und sich für eine gute Sache durchaus auch engagiert. Durch gewählte Vertreter - den so genannten Jugendbeirat, der aus 9 Mitgliedern besteht - hat das Jugendforum die Chance Anliegen an den Stadtrat, die Verwaltung, sowie den Bürgermeister heranzutragen und durch das Stimmrecht im Stadtrat aktiv an der Kommunalpolitik der Heimatstadt teilzunehmen.

Durch Wahlen im Rahmen der Auftaktveranstaltung wurde der Jugendbeirat gewählt: Sebastian Bindler agiert als Vorsitzender, Stellvertreter sind Marina Mach und Taha Uzun, Schatzmeister ist Stefan Rabus, Schriftführer Tobias Schmolke. Außerdem gehören dem Jugendbeirat noch vier Beisitzer an: Jessi Katheder, Andreas Matulla, Michelle Treitz und Kerstin Zimmer.

**UHREN UND SCHMUCK****Meisterwerkstatt**

Untere Bahnhofstraße 9
91186 Büchenbach
Tel./Fax (091 71) 89 82 23
www.juwelier-knuepfer.de

Die regelmäßig stattfindenden Sitzungen des Jugendbeirates sind öffentlich! Jugendliche haben hier die Chance, direkt an das Jugendforum heran zu treten - das Jugendforum freut sich über jeden Besucher!

Eine weitere Möglichkeit Kontakt aufzunehmen besteht über das Social-Network Facebook. Dort ist eine eigene Seite des Jugendforums eingerichtet worden, um stets präsent und leicht kontaktierbar zu sein. Zu finden ist die Seite ganz einfach: „Jugendforum Roth“ in die Suchleiste oben eingeben, dann erscheint eine Liste, in der das Jugendforum angeklickt werden kann. Per Mail sind wir unter jugendforum.roth@googlemail.de Der Vorsitzende Sebastian Bindler auch direkt unter 0160/96251376 zu erreichen!

Wir, die gewählten Vertreter des Jugendforums, würden uns sehr freuen, wenn das Jugendforum stark frequentiert wird, Ihr euch an uns wendet - gemeinsam haben wir die Chance etwas zu bewegen!
Kerstin Zimmer



Die Repräsentanten des Jugendforums sind alle parteipolitisch neutral, um für alle Jugendlichen, egal welcher politischen Orientierung, welcher Herkunft, welcher Nationalität, da zu sein.

Dennoch sind die Mitglieder des Rother Jugendforums den Jung-Partei-Politikern, Mitgliedern des Stadtrates, Alt-Bürgermeister Erdmann, sowie Bürgermeister Ralph Edelhäuser zu großem Dank verpflichtet, denn ohne sie gäbe es in Roth kein Jugendforum!



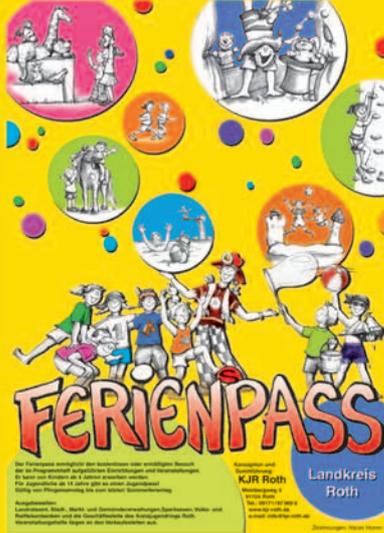
Wir machen Ihre
Wohn(t)räume wahr

- Bodenbeläge • Gardinen
- Sonnenschutz • Wandgestaltung
- Nähatelier und Polsterei

**RAUM AUSSTATTUNG
HAMMERSCHMIDT**

91154 Roth • Hilpoltsteiner Straße 58a • Tel. 09171/45 44

Die Ferienangebote vom Kreisjugendring!



NEUES vom AKZENTCHEN!

Heute habe ich für Euch eine Comic-Geschichte über Tim und das verrückte Huhn von Emanuel Höfling. Mal sehen, wie Euch die gefällt: Das Ende der Geschichte findet Ihr bei www.rother-akzent.de



Euer Akzentchen

Hallo Leute!

Akzentchen meint:

20 Jahre Jugendhaus der Stadt Roth.
BÄRENSTARK!



Neues aus dem Jugendhaus Roth
Neues Gässchen 3
Tel.: 09171/848-800

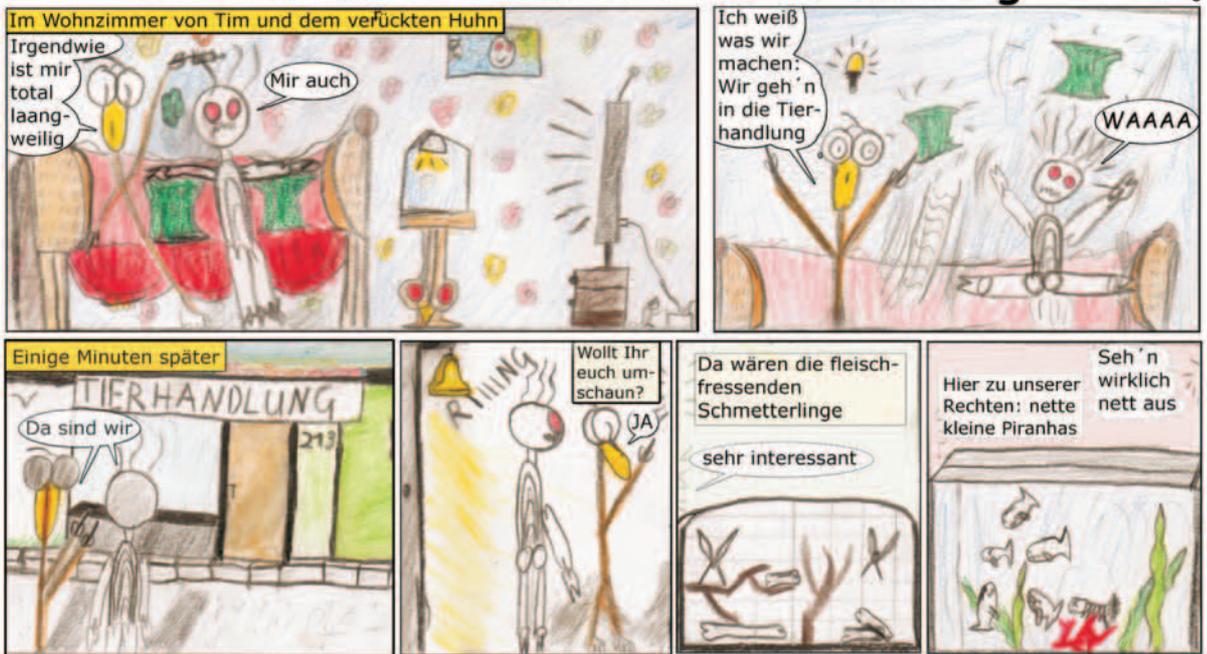


www.jugendhaus-roth.de

Mehr unter www.kjr-roth.de

Das verrückte Huhn in der Tierhandlung

von Emanuel Höfling



Die Fortsetzung und das Ende der Geschichte findet Ihr auf...

Mehr vom Akzentchen: www.rother-akzent.de

18

Familygolf

Minigolf am Rothsee

täglich von
10:00-22:00
geöffnet

Infos unter
0151 - 19360300

oder im
Internet unter
www.Familygolf.de

NEU im Seezentrum Heuberg
Neben der Seemeisterstelle - direkt am Radweg

JUNIOR CHALLENGEROTH
we are triathlon!

Fr.8./Sa. 9. Juni im Freizeitbad Roth



LUST AUF WAS NEUES?

Kostenloses Probetragen von weichen Kontaktlinsen für Fernbrillen- und Gleitsichtbrillen träger.

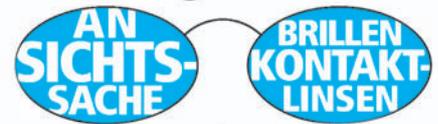
Öffnungszeiten:

Montag bis Freitag 8.30 – 12.00 Uhr

Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag 14.00 – 18.00 Uhr

Samstag 8.30 – 12.00 Uhr

Gerne auch Termine außerhalb der Kernöffnungszeiten!



Inh.: Kerstin Schwab
FRÖSCHAU 23 • 91174 SPALT
TEL. 09175/7975-0 • FAX 7975-50
www.ansichtsache-spalt.de

Weitere Bürger treten Genossenschaft „R-neuerbar“ bei

ROTH - Am 18. Mai 2011 lud die aus dem „Energiebündel-Roth-Schwabach e.V.“ hervorgegangene Genossenschaft „R-neuerbar“ zum Info-Abend in den Gasthof Böhm/Rothaurach ein.

PV-Anlage mit 99 kWpeak auf dem Neubau des Berufskraftfahrer-zentrums im Rother Süden erstellt. Das Geld bleibt also in unserer Region und trägt hier zur Wertschöpfung bei. Anteilszeichner haben somit einen direkten Bezug zu den Anlagen, die von „R-neuerbar“ erstellt werden. Und ganz nebenbei werden durch den klimafreundlich, erzeugten Strom



Vorstand und Aufsichtsrat informierten und stellten sich den Fragen der Besucher. Nachdem sich bereits im Vorfeld dieser ersten öffentlichen Vorstellung viele Bürger an der neu gegründeten Genossenschaft beteiligten, wurden auch an diesem Abend spontan weitere Anteile gezeichnet. Mit diesen Anteilen wird als 1. Projekt von „R-neuerbar“ eine

noch ca. 54 Tonnen CO₂ eingespart. „Das Geld des Dorfes dem Dorfe“ lautete der Leitsatz von Friedrich Wilhelm Raiffeisen. Die Genossenschaft „R-neuerbar“ wird mit diesem Motto seinen Beitrag zur lokalen Energiewende liefern. Alles zu einer Beteiligung an dieser Genossenschaft (bereits ab 500 € möglich) findet man im Internet unter www.r-neuerbar.com

Wussten Sie, dass...

... die Menschen in Deutschland ihre Zähne zunehmend öfter und gründlicher putzen?

Das belegt der jährlich steigende Verbrauch an Mundhygieneartikeln: Umsatzplus bei Zahnpasta und Zahnbürsten 2-3%, Zahnzwischenraumbürsten 10%, Zahnseide 25%!



... der Zahnarztbesuch auch wesentlicher Teil der Krebsvorsorge ist?

Bei der halbjährlichen Kontrolluntersuchung beim Zahnarzt geht es nicht „nur“ um Karies- und Parodontosevorbeugung. Auch können dabei bösartige Mundschleimhauterkrankungen (früher als bei jedem anderen Arzt) bemerkt werden. Da jährlich rund 10.000 Menschen in Deutschland an bösartigen Veränderungen der Mundschleimhaut erkranken, bestehen die besten Heilungschancen, je früher der Mundhöhlenkrebs erkannt wird.

... die steigenden Gesundheitskosten nicht an den Zahnärzten liegen?

„Die Zahnärzte zählen nicht zu den Kostentreibern im deutschen Gesundheitswesen“, erläutert Dr. Janusz Rat (Vorsitzender der Kassenzahnärztlichen Vereinigung Bayerns – KZVB). Im Gegenteil: Seit 1981 sind die Ausgaben der gesetzlichen Krankenversicherung für zahnärztliche Behandlungen um real 30 Prozent gesunken. Im gleichen Zeitraum hat sich die Zahngesundheit auf dasselbe hohe Niveau der skandinavischen Länder und der Schweiz angehoben. Von wenigen Ausnahmen abgesehen, Kinder, Jugendliche und junge Erwachsene haben kaum noch Karies.

... Mundtrockenheit oft Zungenbrennen, Zahnfleischentzündungen oder Mundgeruch verursachen kann?

Wenn durch starken Stress, Fastenkuren, die Einnahme bestimmter Medikamente, Rauchen oder durch das altersbedingte Nachlassen der Speicheldrüsenaktivität, Speichel weniger wird, sind auch Zähne und Zahnfleischstärker gefährdet. Der Speichel schützt den Schmelz vor Säureangriffen der Kariesbakterien, der Speichel bedeckt die Mundschleimhaut mit einer Bakterien hemmenden Schutzschicht. Ohne diese vermehren sich Parodontosebakterien rascher.



... die Kassenzahnärztliche Bundesvereinigung – KZBV unter der Webadresse

www.taschenplage.de über das Thema Parodontitis informiert?

In Deutschland leidet jeder fünfte Erwachsene über 35 Jahre unter einer ersten und dringend behandlungsbedürftigen „Parodontose“.

Der Besucher der Website erfährt, wie die Entzündung des Zahnfleisches vermieden, erkannt und behandelt werden kann. Außerdem kann in einem Selbsttest ermittelt werden, ob man von der Erkrankung betroffen ist.

Quelle:

Lückenlos - Das Patientenmagazin Ihrer Kassenzahnärztlichen Vereinigung, (Januar bis Juni 2011)

Mitgeteilt von:

Dr. med. dent. Carsten Guse, MSc (Master of Science Orale Chirurgie), Städtlerstraße 1, 91154 Roth

Die Drucker- tankstelle



Befüllung von Druckerpatronen und Tonerkartuschen

ERSPARNIS BIS ZU 50%

ROTH Hauptstr. 27 Mo, Di, Do, Fr: 9.00 - 13.00 und 13.30 - 18.00 Uhr
 91154 Roth Mittwoch: geschlossen - Samstag: 9.00 - 13.00 Uhr
 Tel: 09171/8257083 1. Sonntag im Monat geschlossen

ONLINE:

www.die-druckertankstelle.de
info@die-druckertankstelle.de

Finanzielle Sicherheit bei unfallbedingter Pflegebedürftigkeit



Für alle ab 60: Gerade bei älteren Menschen nimmt die Gefahr von Unfällen deutlich zu. Umso wichtiger ist es, vorzusorgen. Die Unfall-Pflegerente schützt Sie ein Leben lang vor den finanziellen Risiken bei Pflegebedürftigkeit nach einem Unfall und unterstützt Sie im Fall der Fälle mit einem umfassenden Leistungspaket, z.B. Menüservice – auch für Ihren Partner, Einkäufe, Wohnungsreinigung, Fahr- und Pflegedienste.

Informieren Sie sich jetzt über alle Vorteile. Rufen Sie uns an!



AXA Generalvertretung **Joachim Effenberger**
 Hiltpoltsteiner Straße 48, 91154 Roth, Tel.: 091 71/7603
 Fax: 091 71/7 05 38, joachim.effenberger@axa.de

Sicher im Alltag

Maßgeschneiderte Versicherungslösungen für Senioren

Nicht nur als Radfahrer oder Fußgänger sind Senioren unfallgefährdet. Die meisten Missgeschicke passieren zu Hause - in einer vermeintlich sicheren Umgebung. Eine dauerhafte Einschränkung durch einen Unfall verursacht immense Kosten. Das gilt für Hilfe im Haushalt ebenso wie für zusätzliche Therapien oder häusliche Umbauten.

Vom Oberschenkelhalsbruch bis zur Erblindung

Der Versicherer AXA beispielsweise hat deshalb speziell für Menschen ab 55 Jahren BOXplus Aktiv auf den Markt gebracht. Es enthält wichtige Versicherungen wie die Hausrat-, Haftpflicht- oder Unfallversicherung, deren Leistungsumfang an die Bedürfnisse von älteren Menschen angepasst ist. BOXplus Aktiv gibt es in den Varianten Extra, Standard und Basis.

Beispiel Unfallversicherung: Entsprechend der gewählten Variante zahlt AXA bereits ab einem Invaliditätsgrad von 25 Prozent eine einmalige Invaliditätsleistung. Ab 50 Prozent Invalidität gibt es zusätzlich eine lebenslange monatliche Unfallrente. Auch nach einem krankheitsbedingtem Oberschenkelhalsbruch, dessen finanzielle Folgen eine normale Unfallversicherung nicht abdeckt, zahlt der Versicherer eine einmalige Leistung. Des Weiteren

wird ein Tagegeld bei einer vollstationären Heilbehandlung im Krankenhaus oder Reha-Zentrum bezahlt. Weiterer Vorteil: Auch bei Fällen, die üblicherweise nicht als Unfall definiert sind, bietet BOXplus Aktiv Sicherheit. Bei einer krankheitsbedingten, vollständigen Erblindung erhält der Versicherte je nach Variante sein Leben lang eine monatliche Blindenrente. In einer gewöhnlichen Unfallversicherung geht er leer aus.

Den Alltag am Laufen halten

Direkt nach einem Unfall haben viele ältere Menschen große Mühe mit dem Alltag. Wenn die versicherte Person infolge des Unfalles alltägliche Arbeiten nicht mehr ausüben kann, vermittelt der Versicherer kompetente Partner, die den Einkaufs-, Menü- und Reinigungsservice übernehmen und bei Arzt- und Behördengängen helfen. Die Kosten werden ebenfalls übernommen. AXA springt auch dann ein, wenn der Unfall zu einer Invalidität von mindestens 50 Prozent führt und der Versicherte pflegebedürftig (ab Pflegestufe II) wird. In der Variante Extra zahlt der Versicherer dann eine monatliche lebenslange Unfall-Pflege-Zusatzrente. Bei der Unterbringung in einem Pflegeheim vermittelt AXA kompetente Partner, die bei der Organisation helfen. Weiterhin werden, sofern erforderlich, die Kosten für den behindertengerechten Umbau der Wohnung oder des Einfamilienhauses übernommen.

Neue Behandlung nach QPM (Quantenphysikalische Methode)

O2 -Anti-Age: Das Must-Have Element Sauerstoff

Das Verfahren des Dermio Care kann nun endlich auch für Gesicht und Dekolleté angewendet werden. Mit Hilfe von Negativ-Ionen wird der pH-Wert in der Haut und im Bindegewebe auf natürliche Weise angehoben. Das aktiviert die körpereigenen Enzyme, die für die Collagensynthese verantwortlich sind. Das Ergebnis: ein gesundes und vor allem nachhaltig strafferes Hauterscheinungsbild.

Sauerstoff-Kosmetik ist nichts Neues? Mit Weyergans schon.

Irgendwann kommt der Zeitpunkt, an dem viele Frauen merken, dass eine Feuchtigkeitspflege allein nicht mehr ausreicht, um die Haut so jung aussehen zu lassen wie sie sich fühlen. Da die Anzeichen der Hautalterung oft eher „gefühl“ als sichtbar sind, möchten diese Frauen noch nicht zu einer „echten“ Anti-Aging-Pflege greifen.

Große Kosmetikkonzerne forschen bereits seit Jahren rund um das Thema Sauerstoff, das am häufigsten vorkommende Element unserer Erde. Studien beweisen: „Der Sauerstoffgehalt in der Haut nimmt ab dem 30. Lebensjahr langsam ab“ (Quelle: Leonhard Zastro, C. Artmann, J. Roding, K. Stanzl, L. Zastrow 1993). Verschiedene Gesichtscremes wollen den Sauerstoffgehalt wieder

ausgleichen und so die jugendliche Frische der Haut erhalten.

Cremes: auf die optimale Sauerstoff-Versorgung kommt es an

Die neue Generation von Anti-Aging-Sauerstoff Feuchtigkeitspflege möchte die Haut mit genau der Menge an Sauerstoff zu versorgen, die sie benötigt, um voller Energie zu bleiben, belebt und regeneriert zu wirken, Falten zu vergessen und unsichtbar zu machen. Doch so einfach ist es nicht. Denn bei der Anwendung einer Creme werden lediglich Wirkmechanismen in Gang gesetzt, die die Sauerstoffaufnahme der Haut aktivieren. Das Molekül Sauerstoff kann selbst natürlich nicht in die Haut eindringen oder in direktem Zusammenhang für den Erhalt der Hautelastizität genutzt werden. Der Stoff stellt Laboratorien der Kosmetikindustrie nämlich gleich vor zwei Probleme: zu wenig Sauerstoff verlangsamt den Zellstoffwechsel und kann den Alterungsprozess sogar vorantreiben. Aber „unkontrollierte“ Lieferungen von Sauerstoff können zu einer exzessiven Bildung von freien Radikalen führen. Daher ist der optimal ausbalancierte Sauerstoffgehalt der Haut die Zauberformel, nach der immer noch viele suchen.



DERMIO FACIAL

Unsere Haut ist in die Jahre gekommen. Das hinterläßt Spuren. Die Haut wird faltig, dünner und welk.

Es ist Zeit, aktiv zu werden!



Rufen Sie an und erfahren Sie mehr

091 71-896401

Eine innovative Methode auf Basis der Quantenphysik stellt die Uhrzeit Ihrer Haut um Jahre zurück – die DERMIONOLOGIE !

Ganz ohne Skalpell!

Behandlungsdauer nur 30 Minuten!

ReVital Studio

A-M-H Handels GmbH
 Nürnberger Str. 28 · 91154 Roth
 Tel.: 091 71 / 89 64 - 01 · Fax: 89 65 - 05
 amh@revitalstudio.de · www.revitalstudio.de



Termine in Roth Juni 2011

Ein Service
Ihrer Tourist-Information
im Schloss Ratibor



- ▽ **Mi 01./08./15./22./29.06.** 8 - 13 Uhr **Wochenmarkt am Marktplatz**, DMG Marktgilde
- ▽ **Do 02.06.** 9.45 Uhr **Rothseegottesdienst**, Strandhaus Birkach, Evang. Dekanat Schwabach
- ▽ **Do 02.06.** 10 Uhr **Flurgang**, Birkacher Ortsmitte, Jugendgruppe der FFW Birkach
- ▽ **Do 02.06.** 10.30 Uhr **Himmelfahrtsausflug**, Sportheim Pfaffenhofen, Sportverein Pfaffenhofen
- ▽ **Do 02.06. - Mo 06.06.** Uhrzeit s. Presse **Kirchweih Eckersmühlen**, Festplatz Eckersmühlen, Stadt Roth - Hauptamt
- ▽ **Sa 04.06.** 10 Uhr **Tag der offenen Tür**, Orchesterschule, Stadtjugendkapelle Roth
- ▽ **Sa 04.06.** 14 Uhr **Führung durch das Schloss Ratibor**, Treffpunkt Schlosshof, Stadt Roth - Tourist-Information
- ▽ **Sa 04.06.** 19 Uhr **Tanz in den Sommer**, Stadthalle Roth, TSC Roth e.V.
- ▽ **Sa 04.06. - So 05.06.** Sa 12 Uhr u. So 10 Uhr **Sportplatzfest**, Sportheim Pfaffenhofen, Sportverein Pfaffenhofen
- ▽ **Sa 04./11./18./25.06.** 8 - 12 Uhr **Bauernmarkt am Marktplatz**, Stadt Roth
- ▽ **So 05.06.** 9.30 Uhr **Landwirtschaftliches Hoffest**, Eichelburg, Kreiszuchtgenossenschaft Roth
- ▽ **So 05.06.** 10.15 Uhr **Johannimarkt mit verkaufsoffenem Sonntag**, Altstadt, Stadt Roth - Hauptamt
- ▽ **So 05.06.** 10.15 Uhr **3. Rosen- und Fuchsientag**, Mosthaus, Obst- und Gartenbauverein Roth e.V.
- ▽ **So 05.06.** 11 Uhr **Brunnenfest**, Feuerwehrhaus Belmbrach, FFW Belmbrach
- ▽ **So 05.06.** 11.15 Uhr **Führung: „Pfungsten in unserer Kirche“**, Evang. Stadtkirche, Evang. Kirchengemeinde Roth
- ▽ **So 05.06.** 17 Uhr **Führung: „Erleben Sie den Gesundheitspfad“**, Unterer Weinbergweg, KGS Wellnes & Gesundheit
- ▽ **So 05.06.** 19.30 Uhr **Konzert: „Von Bach bis Bernstein“**, Augustinum Roth
- 📺 **Di 07.06.** 19 Uhr **Konzert der Schüler und Ensembles**, Kulturfabrik, Stadtjugendkapelle Roth
- ▽ **Mi 08.06.** 9 Uhr **Themenfrühstück**, Mütter- und Familienzentrum Roth e.V.
- ▽ **Do 09.06.** 14 Uhr **Seniorentanz**, Stadthalle, Kulturfabrik Roth
- ▽ **Do 09.06.** 19 Uhr **Klavierkonzert der fortgeschrittenen Musikschüler**, Augustinum Roth
- 🎧 **Fr 10.06.** 19.30 - 23 Uhr **Moonlight-Sports-Night**, VS Kupferplatte, AK Sozialraumanalyse u. Jugendhaus/-büro Roth
- ▽ **So 12.06.** 10 Uhr **Spielplatzfest**, Eichelburg, Krieger- und Kameradschaftsverein Birkach
- ▽ **Mo 13.06.** 10.30 Uhr **Auftaktkonzert „Unterm Himmelszelt“**, Strandhaus Birkach, Strandhaus Möltner
- ▽ **Mo 13.06.** 14 Uhr **Pfungstschmiede-Aktion**, Historischer Eisenhammer Eckersmühlen, Landratsamt Roth - Kultur u. Tourismus
- 🎧 **Mo 13.06.** 14.30 Uhr **Lesung: „Rüsselalarm“**, Stadtbücherei, Stadtbücherei u. Jugendhaus/-büro Roth
- ▽ **Mo 13.06. u. So 26.06.** 9.45 Uhr **Rothseegottesdienst**, Strandhaus Birkach, Evang. Dekanat Schwabach
- ▽ **Do 16.06.** 19 Uhr **Themenführung: „Kauernhofen - Klein aber oho“**, Treffpunkt Bahnhof, Stadt Roth - Tourist-Information
- ▽ **Fr 17.06.** 17.30 Uhr **Sommerfest**, Feuerwehrhaus Unterheckenhofen, FFW Unterheckenhofen
- ▽ **Sa 18.06.** 17 Uhr **Sonnwendfeuer**, Wallesau, Camping Waldsee
- ▽ **So 19.06.** 8 Uhr **13. PVR-Radi-Tour**, ab Festplatz, Privat Verein Roth
- ▽ **Fr 24. - Mo 27.06.** Uhrzeit s. Presse **Kirchweih Rothaurach**, Festplatz, Kerwaboum Rothaurach
- ▽ **Sa 25.06.** 19.30 Uhr **Sommerfest**, Birkach, FFW Birkach
- ▽ **Sa 25. u. So 26.06.** Sa 17 Uhr u. So 10 Uhr **Fischerfest**, Festplatz Eckersmühlen, Angelfreunde Eckersmühlen
- ▽ **Sa 25. u. So 26.06.** Uhrzeit s. Presse **23. CADION Rothsee-Triathlon**, Segelzentrum Heuberg, HDI TSG 08 Roth
- 📺 **So 26.06.** 10 - 17 Uhr **Mädchenaktionstag Girl-Power-Total**, Kulturfabrik, Kreisjugendring Roth und Kulturfabrik Roth
- ▽ **So 26. - Do 30.06.** 5.30 Uhr **5-Tages-Radi-Tour**, ab Bahnhof, Privatverein Roth e.V.
- 📺 **Mi 29.06. - Mi 06.07.** Uhrzeit s. Presse **17. Kindertheaterfestival „Pffiffe Woche & Co“**, Kulturfabrik Roth

Weitere Infos
zu den einzelnen
Veranstaltungen
erhalten Sie unter
www.stadt-roth.de
und bei:



Tourist-Information
im Schloss Ratibor
91154 Roth
Tel. 09171/848 513
Fax 09171/848 519
www.roth.de
Öffnungszeiten:
Nov- März:
Mo- Fr: 9-12 Uhr
Mo/ Di/ Do: 13-16 Uhr
April bis Okt:
Mo- Fr: 9-12, 13-17 Uhr
August: Sa 10-12 Uhr



Jugendhaus/-Büro
Neues Gäßchen 3
91154 Roth
Tel. 09171/848 800
Fax 09171/848 810
www.jugendhaus-roth.de
Bürozeiten:
Di-Do: 10-12 Uhr
Do: 15-18 Uhr



Kulturfabrik
Stieberstraße 7
91154 Roth
Kartentelefon
09171/848-714
Fax 09171/848-750
www.kulturfabrik.de
Bürozeiten:
Di-Fr: 9-12.30 Uhr
und 13.30-17 Uhr
Fr bis 15 Uhr
Mo geschlossen



Volkshochschule
Hilpoltsteiner Straße 2a
91154 Roth
Tel. 09171/73 99
Fax 09171/613 92
www.vhs-roth.de
Bürozeiten:
Mo- Fr: 8-12 Uhr
Di+ Do: 14-17 Uhr

Termine in Roth Juli 2011

Ein Service
Ihrer Tourist-Information
im Schloss Ratibor



- ▼ **Fr 01.07.** 18 Uhr **Backofenfest**, Dorfplatz Eichelburg, Dorfgemeinschaft Eichelburg
- ▼ **Fr 01.07.** 20.30 Uhr **Open Air Konzert**, rund um die Evang. Stadtkirche, Evang. Kirchengemeinde Roth
- 📺 **Fr 01.07.** 20.30 Uhr **Kulturfabrik Open Air - I Fili „Rembetiko, Blues, Rock & Pop“**, Kulturfabrik Roth
- ▼ **Fr 01.07. – Mo 04.07.** Uhrzeit s. Presse **Kirchweih Pfaffenhofen**, Festplatz, Stadt Roth - Hauptamt
- ▼ **Sa 02.07.** 7 Uhr **Landkreislauf**, Landkreis Roth, Landratsamt Roth - Kultur und Tourismus
- ▼ **Sa 02.07.** 8 - 10.30 Uhr **Kartenvorverkauf Rother Schlosshofspiele**, Stadtbücherei, Rother Schlosshofspieler
- ▼ **Sa 02.07.** 14 Uhr **Führung durch das Schloss Ratibor**, Treffpunkt Schlosshof, Stadt Roth - Tourist-Information
- ▼ **Sa 02.07.** 15 Uhr **Kirchweih Bernlohe**, Hauptstraße, Kärwa-Buam-Bernlohe
- ▼ **Sa 02.07.** 20.30 Uhr **Nacht der offenen Kirchen**, Rother Kirchen, Evang. Dekanat Schwabach
- ▼ **So 03.07.** 17 Uhr **Führung: „Erleben Sie den Gesundheitspfad“**, Unterer Weinbergweg, KGS Wellnes & Kinesiologie
- ▼ **So 03./17./31.07.** 9.45 Uhr **Rothseegottesdienst**, Strandhaus Birkach, Evang. Dekanat Schwabach
- ▼ **Do 07.07. – So 04.09.** Di - So 13 - 17 Uhr Ausstellung: „Der Hesselberg - ein „heiliger“ Ort der Täter, Schloss Ratibor
- ▼ **Fr 08.07.** ab 17 Uhr **Buntes Programm**, Seebühne im Anschluss **Triathlon-Meile**, Marktplatz, Stadt Roth
- ▼ **Fr 08.07. u. Sa 09.07.** 16 Uhr **Junior-Challenge Roth**, Freizeitbad, SFV Aurau e.V.
- ▼ **So 10.07.** 6 Uhr **Challenge Roth**, Schwimmstart Schleuse Hilpoltstein, TEAMChallenge GmbH
- ▼ **Do 14.07.** 10 Uhr **Landkreis-Schultriathlon**, Freizeitbad Roth, Staatliches Schulamt Roth
- 📺 **Fr 15.07.** 19 Uhr **Sommerkonzert der Stadtjugendkapelle**, Kulturfabrik, Stadtjugendkapelle Roth
- ▼ **Fr 15.07.** 19 Uhr **Sommernacht um die Stadtkirche**, Evang. Stadtkirche, Evang. Kirchengemeinde Roth
- ▼ **Sa 16.07.** 20 Uhr **Rother Schlosshofspiele: „Die Pension Schöller“ v. Carl Laufs**, Schlosshof, Rother Schlosshofspieler
- ▼ **So 17.07.** 9.30 Uhr **Jubiläumsfeier 125 Jahre FFW Barnsdorf**, Barnsdorf, FFW Barnsdorf
- ▼ **So 17.07.** 10.15 Uhr **Gartenfest mit Gemüsesau**, Mosthaus, Obst- und Gartenbauverein Roth e.V.
- ▼ **So 17.07.** 13 Uhr **Tischtennis für alle**, Freizeitbad, Stadtwerke Roth
- ▼ **Mi 20. u. 27.07.** 20 Uhr **Rother Schlosshofspiele: „Die Pension Schöller“ v. Carl Laufs**, Schlosshof, Rother Schlosshofspieler
- ▼ **Fr 22.07.** 16 Uhr **Elementares Musical**, Orchesterschule Roth, Stadtjugendkapelle Roth
- ▼ **Fr 22.07.** 20 Uhr **Fränkischer Sommer mit „Nordic Voices“**, Evang. Stadtkirche, Bezirk Mfr. u. Stadt Roth - Tourist-Information
- ▼ **Fr 22. - So 24.07.** Fr 18 Uhr u. Sa - So 10 - 18 Uhr **Ausstellung Kunstver. Heideck**, Hist. Eisenhammer Eckersmühlen, Landratsamt Roth
- ▼ **Fr 22. - So 24.07.** 20 Uhr **Rother Schlosshofspiele „Die Pension Schöller“ v. Carl Laufs**, Schlosshof, Rother Schlosshofspieler
- ▼ **Sa 23.07.** 20 Uhr **Sommernachtsball**, Stadthalle, Dieter Welker
- ▼ **Sa 23. u. So 24.07.** Uhrzeit s. Presse **Gemeindefest** Eckersm.-Wallesau-Hilpoltstein, Gewerbepark Lösmühle 2, Evang. Luth. Pfarramt Eckersmühlen
- ▼ **So 24.07.** 10.30 Uhr **Brauchtum und Musik aus der Region**, Strandhaus Birkach, Strandhaus Möltner
- ▼ **So 24.07.** 11 Uhr **Großes Museumsfest**, Historischer Eisenhammer Eckersmühlen, Landratsamt Roth - Kultur u. Tourismus
- ▼ **So 24.07.** 18 Uhr **Kirchweihbaumaufstellen in Eichelburg**, Dorfplatz Eichelburg, FFW Birkach
- ▼ **So 24.07.** 19 Uhr **Sommerserenade**, Seebühne, Stadtjugendkapelle Roth
- ▼ **Mi 27. - So 31.07.** 21 Uhr **Roth bei Nacht**, ab Schlosshof, Stadt Roth - Tourist-Information
- ▼ **Fr 29.07.** 20.30 Uhr **Abendschwimmen**, Freizeitbad, Stadtwerke Roth
- ▼ **Fr 29. - So 31.07.** 20 Uhr **Rother Schlosshofspiele „Die Pension Schöller“ v. Carl Laufs**, Schlosshof, Rother Schlosshofspieler
- 🕒 **Sa 30.07.** 13.30 - 16.30 Uhr **Familien-Museumstag für Groß u. Klein**, Schloss Ratibor, Jugendhaus u. Stadtbücherei Roth
- ▼ **So 31.07.** 11 Uhr **25-jähriges Gründungsjubiläum**, Tierheim, Tierschutzverein Roth e.V.

Weitere Infos
zu den einzelnen
Veranstaltungen
erhalten Sie unter
www.stadt-roth.de
und bei:



Tourist-Information
im Schloss Ratibor
91154 Roth
Tel. 09171/848 513
Fax 09171/848 519
www.roth.de
Öffnungszeiten:
Nov - März:
Mo - Fr: 9-12 Uhr
Mo / Di / Do: 13-16 Uhr
April bis Okt:
Mo - Fr: 9-12, 13-17 Uhr
August: Sa 10-12 Uhr



Jugendhaus/-Büro
Neues Gaßchen 3
91154 Roth
Tel. 09171/848 800
Fax 09171/848 810
www.jugendhaus-roth.de
Bürozeiten:
Di-Do: 10-12 Uhr
Do: 15-18 Uhr



Kulturfabrik
Stieberstraße 7
91154 Roth
Kartentelefon
09171/848-714
Fax 09171/848-750
www.kulturfabrik.de
Bürozeiten:
Di - Fr: 9-12.30 Uhr
und 13.30-17 Uhr
Fr bis 15 Uhr
Mo geschlossen



Volkshochschule
Hilpoltsteiner Straße 2a
91154 Roth
Tel. 09171/73 99
Fax 09171/613 92
www.vhs-roth.de
Bürozeiten:
Mo - Fr: 8-12 Uhr
Di + Do: 14-17 Uhr



Modi Metallbau

Qualität und saubere Arbeit liegen uns am Herzen

- ✓ Stahlbau
- ✓ Metallbau
- ✓ Lasertechnik
- ✓ Alubau
- ✓ Anlagenbau
- ✓ Edelstahlverarbeitung

Im Elm 15
91154 Roth
Tel. 09171 / 98 91 0 - 0
Fax 09171 / 98 91 0 - 50

metallbau-modi@t-online.de
www.metallbau-modi.de



Berufsunfähigkeit

Kein Beruf ist ohne Risiko



Berufsunfähigkeit kann jeden treffen

Können Sie sich vorstellen, plötzlich nicht mehr arbeiten zu können, weil ein Unfall passiert ist oder eine Krankheit Sie daran hindert? Jeder fünfte Arbeitnehmer scheidet heutzutage aus gesundheitlichen Gründen vorzeitig aus dem Berufsleben aus.

Informieren Sie sich jetzt!

KUNDENDIENSTBÜRO

Angelika Schelenz
Versicherungsfachfrau
Telefon 09171 99838
Telefax 09171 99848
schelenz@HUKvm.de
Kohlengasse 19, 91154 Roth

Öffnungszeiten:
Mo., Mi., Do., Fr. 9.00–12.30 Uhr
Di. 18.00–20.00 Uhr
Do. 14.00–17.00 Uhr
und nach Vereinbarung



HUK-COBURG
Aus Tradition günstig

Naturkost Biene

Monika Friedrich
Bahnhofstraße 13
91154 Roth
Telefon 09171-6564
Fax 09171-89 54 865

... was es da alles gibt:
... aus Freude am Essen

- frisches Obst und Gemüse ●
 - Vollkornbrot- und Gebäck ●
 - feinen Kaffee und Milchprodukte ●
 - Wurst und Fleisch in Biolandqualität ●
 - auserlesene Weine und Spirituosen ●
 - viele Teesorten und Gewürze ●
 - Gluten- und Lactosefreie Lebensmittel ●
- ... natürlich aus kontrolliert biologischen Anbau
und tierversuchsfreie Naturkosmetik

Ein Besuch lohnt sich immer für Sie!

Wir freuen uns Sie wiederzusehen!

Das Naturkost Spezialitäten Fachgeschäft

P Parkplätze schräg gegenüber neben der Kulturfabrik
2 Stunden kostenlos

Öffnungszeiten:
Mo-Do 9.00-13.00 & 14.30-18.00 Uhr
Fr. 9.00-18.00 Uhr
Sa 9.00-13.00 Uhr
Mittwoch nachmittags geschlossen

Tagliatelle mit Garnelen und grünem Spargel

Zutaten für 4 Personen: 1 Zwiebel (gewürfelt), 20g Butter, 250g grüner Spargel (geputzt, in Stücken), 150ml Prosecco, Salz, Pfeffer, 150g Sahne, 750g frische Tagliatelle, 250g Garnelen, 2 EL Zitronensaft,

Zubereitung: Zwiebelwürfel in heißer Butter dünsten. Spargel zugeben, kurz mitdünsten. Mit Prosecco aufgießen, würzen und ca. 5 Minuten zudeckt köcheln lassen. Sahne zugeben, weitere 3 Minuten offen köcheln lassen. Nudeln nach Packungsanweisung bissfest garen. Garnelen in die Soße geben und ca. 3 Minuten köcheln lassen. Soße und Nudeln mischen und alles mit Zitronensaft, Salz und Pfeffer abschmecken.




Bestattungs - Institut
Paul Gruber
Inh. Manfred Gruber
Fachgeprüfter Bestatter
91154 Roth
Richthofenstrasse 22

Dienstbereit: Tag und Nacht, Sonn- und Feiertage

Erdbestattungen - Feuerbestattungen - Seebestattungen
Überführungen In- und Ausland
Hausbesuche - Erledigung aller Formalitäten
Trauerbegleitung - Trauervorsorge - Sterbeversicherung
Grabmachertechnik

Telefon: 09171 / 97930
Telefax: 09171 / 979350
E-mail: info@bestattung-gruber.de

dies & das

TREND HOUSE

- Geschenke
- Kerzen
- Bilderrahmen
- Haus- und Gartendeko
- Accessoires

Mehr Informationen über unser Sortiment unter:
www.trendhouse-schwabach.de

Schwabach - Alte Rother Str. 1
Telefon: 09122 - 87 44 10

Im TEVI-Gebäude

Consumenta 2011 Gemeinsame Plattform für Unternehmen aus dem Landkreis Roth

LANDKREIS ROTH - Unter dem Motto „Roth – der Landkreis für starke Unternehmen“ wird der Landkreis Roth, zum mittlerweile siebten Mal, den heimischen Unternehmen die Möglichkeit bieten, sich gemeinsam auf der Consumenta in Nürnberg zu präsentieren.

stärksten Verbrauchermessen in Süddeutschland. Dass dabei ein Großteil der Besucher aus der Region kommt, ist für die heimischen Aussteller ideal. Diese Messe ist somit ein ausgezeichnete Platz für Kundenkontakte und bestenfalls Geschäftsabschlüsse. Die Vorteile



Die Consumenta, die in diesem Jahr vom 26. Oktober bis 1. November stattfindet, gehört mit rund 170.000 Besuchern jährlich zu den erfolgreichsten und besucher-

dieses gemeinsamen Auftrittes, unter dem Dach des Landkreises, liegen auf der Hand: Neben günstigeren Konditionen, sind es die optimierten Werbe- und

- Schmierstoffe für Kraftfahrzeuge & Industrie
- Teile & Zubehör für Kraftfahrzeuge, Traktoren, Anhänger, Mopeds, Roller & Fahrräder
- Fahrrad & Roller Verkauf
- Zweirad-Werkstatt
- Fahrrad Hol- & Bring-Service



Pleinfelder Str.32 • 91166 Georgensgmünd
Tel: 09172/7378 • Fax: 09172/2232 • Mobil: 0175/2036911
schmierstoffe.engelhardt@t-online.de
www.schmierstoffe-engelhardt.de

Öffnungszeiten:

Mo, Di, Do, Fr 8:00-12:00 & 13:00-18:00, Mi 8:00-12:00, Sa 8:00-13:00

Seit 1773 Jürgen Meier RAUMAUSSTATTER



Städtlerstraße 3
91154 Roth
Telefon 09171 - 26 82
e-Mail: sattlermeier@aol.com

Heimtextilien
Tisch- und Mitteldecken
in verschiedenen Formen
und Materialien
Sofakissenbezüge uvm.

Gardinen
Stores, Übergardinen,
Scheibengardinen

Sonnenschutz

**Wir verlegen für Sie fachgerecht
Bodenbeläge wie Teppich, PVC und Laminat**

Marketingmaßnahmen, die dazu beitragen, dass die Landkreisleistungen auf der Messe besser wahrgenommen werden.

„Standsharing“ möglich
Für kleine Unternehmen oder auch Existenzgründer besteht die Möglichkeit, eines sog. „Standsharings“. Durch eine tageweise Aufteilung eines Messestandes können Gebühren und Personal eingespart werden. Bei der Consumenta 2010 haben sich über 15 Firmen, aus dem Landkreis Roth am Gemeinschaftsstand des Landkreises mit einer Gesamtfläche von rund 800 qm beteiligt. Diese erfolgreiche Zusammenarbeit möchte der Landkreis Roth fortführen und auch in diesem Jahr alle Firmen

einladen, gemeinsam auf der diesjährigen Consumenta aufzutreten.

Landrat Herbert Eckstein ist davon überzeugt, dass nach den erfolgreichen Auftritten der letzten Jahre die Neuauflage wieder für alle Beteiligten ein Gewinn wird. Der Gemeinschaftsstand wird sich, wie in den Jahren zuvor im Themenpark „EnBau - Energie-, Bau- und Ausbau.“ präsentieren. Treffpunkt für Besucher, Gäste und Kunden wird der Biergarten am Gemeinschaftsstand.

Nähere Informationen zur Consumenta 2011: Landratsamt Roth, Wirtschaftsförderung, Telefon 09171/81-326, Fax: 09171/81-301, E-Mail: thomas.pichl@landratsamt-roth.de

„Da geht's mir gut!“



Persönliche
Information
& Beratung
auch jeden
Samstag
von
10-14 Uhr



Pflegeheim Schwabach
Wittelsbacher Straße 2
Tel. (09122) 93 41-300

Wenzel
heizungs- und sanitärtechnik

Wenzel Heizungs- & Sanitärtechnik GmbH
Breitenloher Weg 19
91166 Georgensgmünd
T 0 91 72 / 69 53 - 0
F 0 91 72 / 69 53 - 30
info@wenzel-heizung.de
www.wenzel-heizung.de

7/24 Notdienst
0 91 72 / 69 53 -33



Innovative Heizsysteme
Solartechnik
Wellness- & Traumbäder
Barrierefreie Bäder
Bauspenglerei & Blecharbeiten

Holz und Pelletsheizsysteme
Wärmespeichersysteme
Wärmepumpen
... und vieles mehr!!!

- **Beleuchtungssysteme**
- **Elektroinstallationen**
- **Gerätereparaturen**
- **Altbauinstallation**
- **Antennenbau**

Stockheim 5a
91174 Spalt

(09175) 90 69 09

Mit uns
geht Ihnen
ein Licht auf



ELEKTROTECHNIK

KUPFER & BEIL
GmbH
kupfer-beil@arcor.de

Katholische Pfarrgemeinde Rednitzhembach

Heilig Kreuz, Untermainbacher Weg, Rednitzhembach • Heiligste Dreifaltigkeit, Nürnberger Straße, Schwanstetten

Fronleichnam, Donnerstag, 23. Juni 2011

9:00 Uhr Festgottesdienst in Schwanstetten, anschl. Fronleichnamprozession.

Ökumenischer Gottesdienst zum Pfingstfest, am Pfingstmontag, 13. Juni,
um 10:00 Uhr in der Evangelischen Johanneskirche in Schwand

Ökumenischer Gottesdienst am Sonntag, 26. Juni, um 10:00 Uhr, zum 125-jährigen
Vereinsjubiläums des Soldaten- und Kameradschaftsverein Leerstetten. (In Schwan-
stetten findet an diesem Sonntag die Hl. Messe bereits um 8:30 Uhr statt)

Seniorenachmittag in Schwanstetten, am Dienstag, 14. Juni 2011, um 14:00 Uhr.
Vortrag von Frau Westhoven über die Insel Jersey.

Pfarrfest in Schwanstetten, am Sonntag 3. Juli 2011.

Unsere Gottesdienste und aktuellen Mitteilungen finden sie auch zum Herunterladen im Internet unter: www.bistum-eichstaett.de/pfarrei/rednitzhembach

Heilig Kreuz, Untermainbacher Weg, 91126 Rednitzhembach - Heiligste Dreifaltigkeit, Nürnberger Straße, 90596 Schwanstetten

Pfarrer Tobias Scholz, Untermainbacher Weg 24, 91126 Rednitzhembach, Tel: 0 91 22 / 6 27 00, Fax: 0 91 22 / 6 27 02, e-Mail: rednitzhembach@bistum-eichstaett.de

Ökumenisches Frauenfrühstück, am Dienstag, 5. Juli um 9:00 Uhr
im Evang. Gemeindehaus Leerstetten.

Thema: „Farbe tut gut“ – Referentin: Dorothea Klein.

Der Johannesfriedhof in Nürnberg – Kulturdenkmal

Besuch mit Führung, geeignet für Jung und Alt – Referentin Ursula Gölzen, Nürnberg.
Die Ökumenische Erwachsenenbildung, die Kolpingfamilien und der Pfarrgemeinderat
laden hierzu am **Dienstag, 5. Juli 2011,** um 18:00 Uhr, herzlich ein.
Treffpunkt: Johannesfriedhof Nürnberg, Haupteingang.

Fußwallfahrt nach Abenberg, am Sonntag, 17. Juli 2011

Abmarsch in Rednitzhembach am Kirchenparkplatz um 5:30 Uhr.
Festgottesdienst in Abenberg zum Stillafest um 10:00 Uhr

Kreisklinik Roth - „Vom Krankenhaus zum Gesundheitszentrum“ Sonntag, 03. Juli 2011



Kreisklinik Roth



NEU: Gesundheitszentrum 2



Gesundheitszentrum 1

Einladung zum Tag der offenen Tür von 13.00 bis 17.00 Uhr

Kreisklinik:

- Demonstrationen, Führungen, Beratungen der medizinischen Fachabteilungen der Klinik
- Infostände, Gesundheitschecks und Messungen (z. B. Pflegeberatungen, Kursprogramm)
- Förderkreis der Kreisklinik
- Ehrenamt in der Klinik
- „Abenteuer Pflege“ - Mut zum Einstieg in einen sozialen Beruf
- Rettungsdienste
- Kinderbetreuung
- Kaffee, Kuchen, Getränke, Bauernhof-Eis

Unsere Partner stellen sich vor:

Gesundheitszentrum 1

- Gemeinschaftspraxis der Frauenärzte
- Nephrologische Dialysepraxis
- Praxis für Ernährungsberatung
- Frosch-Apotheke
- Sanitätshaus
- Bistro
- Pflegestützpunkt Roth
- Pathologisches Institut

Gesundheitszentrum 2

- Internistische Facharztpraxis
- Praxisklinik für Mund-, Kiefer- und Gesichtschirurgie
- Praxis für Strahlentherapie
- Ambulante Rehabilitation mit Therapiezentrum
- Kunstaussstellung Sabine Weigand



KREIS
KLINIK
ROTH

+++Kostenloser Shuttlebus
zur Klinik+++

Was tun bei feuchten Mauern, Schimmel, abfallendem Verputz und Salpetersausblühungen?

Feuchte Mauern sind die häufigste Schadensursache bei Schimmel, abfallendem Verputz, Schäden im Mauerwerksgefüge und Salzausblühungen. Sie gefährden die Gesundheit, lassen Wände und Fassaden unansehnlich werden und treiben wegen kalter Wände die Heizkosten enorm nach oben.

Bei Ziegelmauerwerk bedeutet beispielsweise schon eine Feuchtigkeitszunahme um drei bis vier Prozent eine Abnahme der Wärmedämmeigenschaft um etwa 50%! Deshalb muss gerade auch vor der Montage einer Wärmedämmung feuchtes Mauerwerk abgedichtet werden, um die gewünschte Energieeinsparung zu erreichen. „Mit der Feuchtigkeit werden bauschädliche Salze in das Mauerwerk transportiert“, erklärt H.-Peter Katz, Sachverständiger für Feuchteschäden und Schimmelsanierung. „Dort zerstören sie die Bindemittel in Putz, Mörtel und Stein. Holzbalken und Stahlträger rosten beziehungsweise verfaulen mit den Jahren, so dass die Stabilität des Gebäudes insgesamt auf dem Spiel steht. Zusätzlich kann Feuchtigkeit im Mauerwerk bei Frost zu Zersetzungsprozessen im Material führen. Und feuchte Wände sind kalte Wände.“

Bei Neubauten werden von vornherein Sperrbahnen gegen eindringende Feuchtigkeit eingebaut. Bei Altbauten sind diese Sperren in der Regel nicht vorhanden oder bereits zerstört. Wie kann man aber im Altbau die fehlenden Abdichtungen nachträglich einbauen?

Der spezialisierte und langjährig erfahrene Bautenschutz-Betrieb von Johann Katz bietet für die verschiedenen Problemstellungen geeignete Lösungen an und unterzieht Haus und Grundstück einer gründlichen Analyse, bevor er mit der Arbeit beginnt. Um das

Durchfeuchten der Mauern aufzuhalten und die Trocknung zu ermöglichen, müssen je nach baulicher Situation unterschiedliche Verfahren eingesetzt werden. In einem ersten Schritt wird daher das Haus genau begutachtet, bevor das weitere Vorgehen geplant wird. Über 200.000 qm Mauerwerksflächen wurden so bereits erfolgreich und dauerhaft abgedichtet.

„Grundsätzlich muss man zwischen Vertikal- und Horizontalabdichtung unterscheiden“, erklärt Hans Deutsche, Bautechniker, Maurermeister und Restaurator. Zur horizontalen Abdichtung gegen aufsteigende Feuchtigkeit kommen hauptsächlich Mauer säge- und Injektageverfahren zum Einsatz. Zur senkrechten Abdichtung im erdberührten Kellerwandbereich musste aber bisher die Mauer freigelegt und abgedichtet werden. „Für eine perfekte Abdichtung ohne umständliches Aufgraben wurde das HSK-Injekt-System entwickelt“. Hier werden nach strengen Vorgaben produzierte, hochwertige Abdichtungsmittel in das Mauerwerk gepresst. Alles geschieht mit speziellen Maschinen und nach genauen Verarbeitungsrichtlinien. So entsteht die dauerhafte Abdichtung. „Mit dem darauf abgestimmten HSK-Klimaputz wird die Sanierung für den Hausbesitzer zum vollen Erfolg“, beschreibt der Techniker das kostengünstige Verfahren. Jedoch ist nicht nur der Altbau von Feuchteschäden betroffen: „Auch in moderne Gebäude, Betonkeller und Tiefgaragen kann Wasser durch undichte Bauteilfugen eindringen“, erläutert der Betonbaumeister Stefan Wenger. „Hier kann mit hocheffektiven Injektionsharzen nachträglich abgedichtet werden“. Diese Materialien sind sehr flexibel und mit hoher Klebkraft an den Flanken ausgestattet, so dass eine dauerhafte Abdichtung erreicht

Feuchte Mauern und alte Keller glänzen wie neu!

Auch ohne Aufgraben mit dem HSK-Injekt-System. Nur vom Fachbetrieb seit über 25 Jahren!

Die beste Art, feuchte Keller, Häuser und Wohnungen schnell und günstig trocken und schimmelfrei zu machen. Nachträgliche Abdichtungen im Mauer sägeverfahren, Injektionsharz, Klimaputz, Schimmelsanierung, Innendämmung mit IQ-Therm, Balkon-, Terrassen- und Außentreppe sanierung.

Am besten gleich kostenlose Vor-Ort-Beratung vereinbaren!



bautenschutz joh. katz GmbH · Tel. (091 22) 79 88-0
Ringstraße 51 · 91126 Rednitzhembach · www.bautenschutz-katz.de

MAURER Bau GmbH

...clever geplant
stilvoll gebaut...

- Wohnungs- und Gewerbebau
- Pflasterbau
- Betonbau
- Sanierung
- Putzarbeiten
- Natursteine
- Vollwärmeschutz

Röttenbacher Str. 32
91785 Pleinfeld-Mischelbach
www.baufranz.de

Telefon: 09144 - 608 363
Telefax: 09144 - 608 364

wird. „Allerdings ist eine umfangreiche Maschinen-ausstattung und Materialkenntnis erforderlich, weshalb auch hier nur der erfahrene Spezialist den Erfolg garantieren kann“.

„Wer die Trockenlegung zu lange hinauszögert, riskiert nicht nur seine Gesundheit, sondern muss auch mit ernsthaften Schäden und Wertverlust am Gebäude rechnen“, so H.-Peter Katz.

Weitere Informationen sind auf der Homepage des Spezialisten

zu finden www.bautenschutz-katz.de. Außerdem stellt der etablierte fränkische Fachbetrieb mit über 25 Jahren Erfahrung die besten und sichersten Verfahren zur dauerhaften Mauer trockenlegung und Schimmelsanierung in einer Broschüre vor. Ein Termin zur Beratung vor Ort und das 48-seitige Heft kann kostenlos angefordert werden bei bautenschutz joh. katz GmbH, Ringstraße 51, 91126 Rednitz-hembach, Telefon 09122/7988-0.

Erfolgreich werben im



www.schreinerei-heumann.de

- Gleittüren / Raumteiler
- Parkett / Fußböden
- Haus- / Innentüren
- Sonnen- / Insektenschutz
- Möbel auf Maß
- Holzdecken
- Dachfenster / Fenster
- Garagentore



Die richtige Entscheidung

HEUMANN Schreinerei

Eckersmühlener Hauptstraße 97
91154 Roth-Eckersmühlen
Telefon 091 71/9 87 40
Telefax 091 71/9 87 41
info@schreinerei-heumann.de

- BERATUNG
- PLANUNG
- UMSETZUNG
- BAUEN
- AUSBAUEN
- RENOVIEREN

Liebe Kunden der Firma

ARCO
Fenster GmbH & Co.KG

Ende März 2011 hat die Firma ARCO aus Georgensgmünd ihren Betrieb eingestellt.

Damit Ihnen auch weiterhin die gleichen Produkte und Dienstleistungen in bester Qualität zur Verfügung stehen, haben wir die Betreuung des Kundenstammes der Firma ARCO übernommen.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Besuchen Sie unsere Ausstellung

Termine - Termine - Termine

10.06.	Konzert, Autohof Geiselwind	Nicki
12.06.	Börse, Meistersingerh. Nbg.	Video u. DVD Börse
22.06.	Konzert, Arena Nürnberg	Peter Maffay
24.06.	Konzert, Stadthalle Fürth	Status Quo
26.06.	Konzert, Burg Abenberg	ZZ Top

DTM NORISRING NÜRNBERG



01.-03.07.11
Das Highlight in Nürnberg

Vorverkauf direkt beim Veranstalter:

MotorSportClub Nürnberg, Äußere Sulzbacher Straße 98, 90491 Nürnberg

Ticket-Hotline: 0911 / 59 70 51

05.07.	Konzert, Serenadenhof Nürnberg	Patti Smith and Lenny Kaye, Tony Shannahan
08.07.	Konzert, Brauereigasthof Pyras	Saga, Mothers Finest Canned Heat
10.07.	Konzert, Spalt Enderndorf, Beginn: 18.00 Uhr	„Seenachtsfest“ mit Andy Borg, Geschw. Hofmann, Oswald Sattler, Max Zankl, Stefan
16.-17.	Show, Olympiastation München	DTM Show Event
16.07.	Theater, Sebalder Platz Nbg. Open Air	„Jedermann“ mit Christine Neubauer u. a.
21.07.	Oper, Burg Wülzburg bei Weißenburg	„Das Phantom der Oper“ mit Weltstar Deborah Sasson
23.07.	Konzert, Stadtpark Fürth	„Sommernachts-Ball“ mit Gibson Brother, George Mc Crae
05.08.	Konzert, Kinding/Kratzmühlsee	Hansi Hinterseer, Tiroler Echo, Stefan Peters

Karstadt Hotline 0180/22055
Tel. Kartenversand 01805/607070
Tickehotline 0951/23837

Wenn keine Anfangszeiten aufgeführt sind, beginnen die Veranstaltungen um 20.00 Uhr

Größte bayerische Autoschau „Rund um's Rad“ wieder ein Erfolg

ROTH – Die siebte Auflage der seit Jahren größten Auto- und Zweiradschau „Rund um's Rad“ erwies sich zum wiederholten Male als Renner. Rund 40.000 Besucher fanden den Weg auf das Stadtgarten- und Kirchweihgelände, um sich so manches chromblitzende Motorrad und futuristisch anmutende Auto anzusehen.

betrachten, Modellsportbegeisterte beim „Carrera-Racing Großer Preis von Roth“ in der Stadthalle spannende Rennen fahren oder beim Schiffsmodellbau-Club auf der Seebühne naturgetreu nachgebaute Raritäten bestaunen. Musikalisch unterhalten wurden die Besucher von den „Hundsgrüblin“ und von Eddi Mautone mit italienischer Livemusik.



Noch besser hätte das Wetter mit strahlend blauem Himmel und reichlich Sonnenschein nicht sein können, waren sich der veranstaltende Rotary-Club und die beteiligten Aussteller einig. Deshalb war die Zufriedenheit auf den Gesichtern der Beteiligten nicht zu übersehen.

Alles war vertreten vom Autohändler über Fahrradanbieter, Versicherungen bis hin zum Verkäufer von Rasenmähern und bot den zahlreichen Besuchern die Möglichkeit, sich auf einer Veranstaltung gleich alles anzusehen, was das Herz begehrt. Auch viele regionale Vereine und gemeinnützige Organisationen nutzten die Besucherströme, um ihre Leistungen und Produkte zu präsentieren sowie für das allgemeine kulinarische Wohl der Gäste zu sorgen.

Doch was wäre eine solche Veranstaltung ohne weitere Attraktionen. So konnten die Besucher das Gelände mittels eines Kranes aus 120 Metern Höhe

Der sonntägliche Motorrad-Gottesdienst auf dem Rother Marktplatz zog wieder unzählige



Biker an, die sich den priesterlichen Segen für die diesjährige Zweiradsaison holen konnten und belegte auch damit wieder einmal den großen Erfolg des Veranstaltungswochenendes.



CARRERA Rennbahnen
mieten - spielen - kaufen
www.renncenter-roth.de



Öffnungszeiten:
Do. 19:00 - 22:00 Uhr
oder nach Vereinbarung

Auf der Kupferplatte 1 - 91154 Roth
Tel 09171 / 85 07 61 br@renncenter-roth.de

Mehr Marken – Mehr Auswahl

www.markenwelt-Plechinger.de



TOYOTA



TOYOTA Vertragshändler / LEXUS Quality Service • Ostring 14 • 91154 Roth
Tel.: 0 91 71 / 97 91-0 • Fax: 0 91 71 / 97 91-20 • Email: info@toyota-plechinger.de



OPEL



OPEL Vertragshändler • Ostring 14 • 91154 Roth
Tel.: 0 91 71 / 97 91-0 • Fax: 0 91 71 / 97 91-20 • Email: info@opel-plechinger.de



NISSAN



NISSAN Vertragshändler • Welsersstraße 4 • 91154 Roth
Tel.: 0 91 71 / 82 55 60 • Fax: 0 91 71 / 82 55 620 • Email: info@nissan-plechinger.de



KIA MOTORS

The Power to Surprise™



KIA Vertragshändler • Welsersstraße 1 • 91154 Roth
Tel.: 0 91 71 / 82 55 625 • Fax: 0 91 71 / 82 55 620 • Email: info@kia-plechinger.de

DSG Dr. Schuhmann GmbH
Steuerberatungsgesellschaft



Beratung in allen Steuerfragen

Steuer-
beratung

- Finanz- und Lohnbuchhaltung
- Jahresabschlüsse

Unter-
nehmens-
beratung

- Existenzgründung
- Optimale Gestaltung
- Unternehmensnachfolge

Steuer-
erklärung

- Lohn- und Einkommensteuer für Arbeitnehmer, Vermieter, Rentner, Pensionäre



Gut beraten
Steuern
sparen

Ihr Ansprechpartner:

Dipl.-Kaufmann
Ulrich Weber
Rechtsanwalt und Steuerberater
91154 Roth · Auf der Kupferplatte 1
Telefon 0 91 71 / 96 26-0
www.schuhmann.de



Steuertipps Die schlimmsten Fehler bei der Vermögensübergabe Teil 2

◆ Fehler 4: „Formvorschriften werden nicht eingehalten“

Wenn man sein Testament nicht zur Niederschrift vor einem Notar, sondern eigenhändig errichten möchte, müssen die Formvorschriften der §§ 2229 ff. BGB beachtet werden. Unabdingbar ist, dass ein Testament eigenhändig abgefasst ist, also handschriftlich vom Erblasser selbst geschrieben und unterschrieben sein muss. Daneben sollen auch der Tag und der Ort der Errichtung angegeben werden.

Beim gemeinschaftlichen eigenhändigen Testament muss zusätzlich der Ehegatte mit unterschreiben und dies dadurch bekräftigen, dass er erklärt, dass „dieses Testament auch sein letzter Wille“ ist.

◆ Fehler 5: „Berliner Testament wird als Standardlösung herangezogen“

Grundsätzlich ist nichts gegen das Berliner Testament einzuwenden, wenn die Situation zutreffend ist. Nach dem klassischen Berliner Testament setzen sich die Ehegatten gegenseitig zu Alleinerben ein und setzen die Kinder als Erben nach dem Zweitversterbenden ein. Dies kann



steuerlich nachteilig sein, wenn keine Bewertung durchgeführt wurde. Auch wenn Ehegatten untereinander einen Freibetrag von 500.000 € haben, ist dieser oft nicht mehr ausreichend. Wenn das Familienheim alleine einem

Ehegatten gehört und noch weiteres Vermögen besteht, kann der Freibetrag schnell überschritten werden. Das Testament wird meist auch nicht überdacht, wenn gerade auf der Seite geerbt wird, wo ohnehin schon viel Vermögen besteht. Der

überlebende Ehegatte erbt zunächst das gesamte Vermögen allein, weshalb das Testament regelmäßig überdacht werden muss. Schlimmstenfalls wird für das gleiche Vermögen dann beim nächsten Erbfall das zweite Mal Erbschaftssteuer bezahlt. Hier kann zum Beispiel durch Vorschenkungen an Kinder oder Enkelkinder Abhilfe geschaffen werden.

◆ Fehler 6: „Falsche Begriffe“

Besondere Vorsicht ist geboten, wenn Vermächtnisse, Vor- und Nacherbschaft, Testamentsvollstreckung etc. angeordnet werden. Hier sollte man sich immer beraten lassen, damit auch die Wirkung erzielt wird, die vom Erblasser gewollt ist.

Dipl.-Kfm. Ulrich Weber,
Rechtsanwalt und Steuerberater,
A. d. Kupferplatte 1, 91154 Roth,
Tel.: 09171 – 96 26 0

§ Alles was Recht ist §

Haftung eines eBay-Mitglieds bei unbefugter Nutzung seines Kontos

In einer Entscheidung vom 11.05.2011 hat der Bundesgerichtshof die Voraussetzungen benannt, unter denen der Inhaber eines eBay-Mitgliedskontos vertraglich für Erklärungen haftet, die ein Dritter unter unbefugter Verwendung dieses Mitgliedskontos abgegeben hat.

Die Beklagte unterhielt beim Internetauktionshaus eBay ein passwortgeschütztes Mitgliedskonto. Über dieses wurde im Frühjahr 2008 eine komplette Gastronomieeinrichtung, die einen realen Wert von rund 33.000,00 € hatte, mit einem Eingangsgebot von 1 € zum Verkauf angeboten. Der Kläger gab ein Maximalgebot von 1.000 € ab. Am darauffolgenden Tag wurde die Auktion vorzeitig durch Rücknahme des Angebots beendet. Der Kläger war zu diesem Zeitpunkt der Höchstbietende. Er forderte die Beklagte daher zur Eigentumsverschaffung an der Gastronomieeinrichtung Zug um Zug gegen Zahlung von 1.000 € auf. Nach erfolglosem Ablauf der hierfür gesetzten Frist verlangte er

Schadensersatz wegen Nichterfüllung in Höhe von rund 32.000 €. Streitig zwischen den Parteien ist es, ob das Angebot über eine Gastronomieeinrichtung von der



Beklagten oder ohne deren Beteiligung und Wissen von ihrem Ehemann auf der Internetplattform von eBay eingestellt worden ist. In den Allgemeinen Geschäftsbedingungen von eBay heißt es in § 2 Ziffer 9:

„Mitglieder haften grundsätzlich für sämtliche Aktivitäten, die unter Verwendung ihres Mitgliedskontos vorgenommen werden.“ ...

Das zuständige Landgericht hat die Klage ebenso abgewiesen wie anschließend das Oberlandesgericht. Auch die hiergegen gerichtete Revision des Klägers hatte keinen Erfolg. Der BGH hat entschieden, dass die Regeln des Stellvertreterrechts auch bei Internet-Geschäften anwendbar sind, wenn durch die Nutzung eines fremden Namens beim Geschäftspartner der Anschein erweckt wird, es solle mit dem



Büroservice Stephanie Kunstmann

Bodenfeld 3 ♦ 91174 Spalt - OT Wasserzell
Tel.: 09175 / 90 85 45 ♦ Mobil: 0157 / 88 27 07 31
www.bueroservice-sk.de ♦ info@bueroservice-sk.de

Namensträger ein Geschäft abgeschlossen werden. Erklärungen, die unter dem Namen eines anderen abgegeben worden sind, verpflichten den Namenssträger daher nur, wenn sie in Ausübung einer bestehenden Vertretungsmacht erfolgen oder vom Namensträger nachträglich genehmigt worden sind oder wenn die Grundsätze über die Duldungs- oder die Anscheinsvollmacht eingreifen.

Hingegen hat allein die unsorgfältige Verwahrung der Kontaktdaten eines eBay-Mitgliedskontos noch nicht zur Folge, dass der Inhaber des Kontos sich die von einem Dritten unter unbefugter Verwendung dieses Kontos abgegebenen Erklärungen zurechnen lassen muss.

Eine Zurechnung fremder Erklärungen an den Kontoinhaber ergibt sich auch nicht aus § 2 Ziffer 9 der Allgemeinen Geschäftsbedingungen von eBay. Da diese Allgemeinen Geschäftsbedingungen jeweils nur zwischen eBay und dem Inhaber des Mitgliedskontos vereinbart sind, haben sie keine unmittelbare Geltung zwischen dem Anbieter und dem Bieter. Ausgehend hiervon war vorliegend zwischen den Parteien kein Kaufvertrag über die Gastronomieeinrichtung zustande gekommen.

Mitgeteilt von Stefan Krick
Rechtsanwalt und Fachanwalt für
Familienrecht
Kugelbühlstr. 30, 91154 Roth
Tel.: 09171/97888



Werkhof Regenbogen e.V.

www.werkhof-regenbogen.de

**Verwerten
statt
wegwerfen!**

Der Verein Werkhof Regenbogen e.V. ist eine gemeinnützige Einrichtung, die es sich zum Ziel gesetzt hat, Arbeitslosen, Schwerbehinderten und sozial benachteiligten Menschen den Wiedereinstieg in den Arbeitsmarkt zu ermöglichen.

In unseren Arbeits- und Zweckbetrieben bieten wir verschiedene Arbeitsmaßnahmen im Bereich des Recyclings und der Wiederverwertung von Bekleidung, Hausrat, Spielzeug, Fahrrädern, Büchern und Möbeln an.



Werkhof Regenbogen e.V.

Möbelhalle

Abholung oder Auslieferung nach telefonischer Absprache
Tel. 09171/96 74 22



Spielzeug-Bücher

Telefon 09171/96 74 24

Industriestr. 21-29
91154 Pfaffenhofen



Kaufhaus Regenbogen



Hier finden Sie eine große Auswahl an Bekleidung für die ganze Familie, Haushaltsartikel aller Art, Schuhe und vieles mehr. Bestimmt ist auch für Sie etwas dabei.

Ohmstraße 2 · 91154 Roth · Telefon 09171/72 21

Was wir gerne annehmen:

Bekleidung für jedes Alter

- ✓ Damen-, Herren-, Jugend-, Kinder- und Sportbekleidung aller Art
- ✓ Hüte, Mützen, Schals, Handschuhe
- ✓ Unterwäsche, Strümpfe etc.

Hausrat

- ✓ Ess- und Kochgeschirr
- ✓ Tischgeschirr, Gläser, Becher
- ✓ Bestecke, Koch- und Schöpflöffel
- ✓ Handtücher, Bettwäsche u. Vorhänge

Schuhe

- ✓ Damen-, Herren-, Jugend-, Kinder-, Sport- und Babyschuhe aller Art

Babybedarf

- ✓ Babybekleidung, Babydecken
- ✓ Babyspielzeug

Sport, Spiel und Freizeit

- ✓ Kinderspielzeug, Kartenspiele
- ✓ Plüsch- und Kuscheltiere
- ✓ kleine Sportartikel, Bälle
- ✓ Musikinstrumente (guter Zustand)

Bücher

- ✓ Unterhaltungs- und Fachliteratur (jedes Alter, auch Fremdsprachen)

Fahrräder

Sachspendenanlieferung im Werkhof Regenbogen e.V. und im Kaufhaus Regenbogen (während der regulären Öffnungs- und Einkaufszeiten)

Mit Ihrer Sachspende fördern und unterstützen Sie unsere Arbeit. DANKE

ACHTUNG - Neue Öffnungszeiten ab Januar 2011
Mo.- Fr. 9.00 – 18.00 Uhr - Sa. 9.00 – 14.00 Uhr

